

電傳 上諭 ○九月念一日奉

硃諭朕恭奉 慈禧端佑康頤昭豫莊誠壽恭欽獻崇熙皇太后懿旨鹿傳霖榮慶徐世昌鐵良均著開去軍

機大臣專管部務欽此 同日奉

硃諭朕恭奉 慈禧端佑康頤昭豫莊誠壽恭欽獻崇熙皇太后懿旨慶親王奕劻協辦大學士外務部尚書瞿鴻禨均

著仍為軍機大臣大學士世續著補授軍機

大臣欽此 同日奉

硃諭朕恭奉 慈禧端佑康頤昭豫莊誠壽恭欽獻崇熙皇太后懿旨廣西巡撫林紹年著開缺以侍郎用在軍機大臣上學習行走欽此 同日奉

上諭朕欽奉 慈禧端佑康頤昭豫莊誠壽恭欽獻崇熙皇太后懿旨此次釐定官制據該王大臣等將部院

各衙門詳核定擬業經分別降旨施行其

各直省官制著即陸續編訂仍妥核具奏

方今重困皆因庶政未修州縣本親民之

官乃往往往隔閡諸事廢弛閭閻利病漠不

關心甚至官親幕友肆為侵欺門丁書差

敢於魚肉吏治安得不壞民氣何由而伸

言念及此深堪痛恨茲當改定官制州縣

各官關繫尤要現在國民資格尚有未及

地方自治一時難以遽行究應如何酌核

辦理先行預備或酌改佐治員缺並審定

辦事權限嚴防流弊務通下情者會商各

省督撫一併妥為籌議必求斟酌盡善候

旨遵行朝廷設官分職皆以為民總期興

養立教樂業安居庶幾播民和而維邦本

用副懷保羣黎孜孜圖治之至意 欽此同

日奉

上諭此次裁缺之堂官均著以原品食俸聽候簡用其裁缺衙門之實缺候補司員筆帖式或由他衙門調用或分別班次分發外省補用著吏部即行妥議具奏欽此 同日奉

上諭朕欽奉 慈禧端佑康頤昭豫莊誠壽恭欽獻崇熙皇太后懿旨前經降旨宣示立憲之預備飭令先行

釐定官制特派載澤等公同編纂悉心妥

訂並派慶親王奕劻等總司核定候旨遵

行茲據該王大臣等將編纂原案詳核定

擬一併繕單具奏披覽之餘權衡裁擇用

特明白宣諭仰惟列聖成憲昭垂法良意

美設官分制莫不因時制宜今昔情形既

有不同自應變通盡利其要旨在專責成

清積弊求實事去浮文期於厘百工而熙

庶績軍機處為行政總匯雍正年間本由

內閣分設取其近接內廷每日入值承旨

辦事較為密速相承至今尚無流弊自母

庸編改內閣軍機處一切規制著照舊行

其各部尚書均著充參預政務大臣輪班

日聽候召對外務部吏部均著照舊巡警

為民政之一端著改為民政部戶部著改

為度支部以財政處併入禮部著以太常

光祿鴻臚三寺併入學部仍舊兵部著改

為陸軍部以練兵處太僕寺併入應行設

立之海軍部及軍諮府未設以前均暫歸

陸軍部辦理刑部著改為大理院掌審判工部著

大理寺著改為農工商部輪船鐵路電線

併入商部改為農工商部輪船鐵路電線

郵政應設專司著改為郵傳部理藩院著

改為理藩部除外務部堂官員缺照舊外

各部堂官均設尚書一員侍郎二員不

滿漢都察院本糾察行政之官職在指陳

闕失伸理冤滯著改為都御史一員副都

御史二員六科給事中著改為給事中與

御史各員缺均暫如舊其應行增設者資

政院為博采羣言審計院為核查經費均

著以次設立其餘宗人府內閣翰林院欽

天監鑾儀衛內務府太醫院各旗營侍衛

處步軍統領衙門順天府倉場衙門均母

庸更改原擬各部院等衙門職掌事宜及

員司各缺仍著各該堂官自行核議悉心

妥籌會同軍機大臣奏明辦理此次斟酌

損益原為立憲始基實行預備如有未盡

合宜之處仍著體察情弊隨時修改循序

漸進以臻至善總之時局艱危事機迫切非定上下共守之法不足以起衰頹非通君民一體之情不足以伸疾苦所有新簡及原派各大臣責無旁貸惟當顧名思義協力同心盡去偏私認任勞怨務使志無不通政無不舉庶幾他日頒行憲法成效可期倘仍視為具文因循不振則是上負朝廷下負國民不能為爾等寬也將此通諭知之欽此

按宣布官制消息見十八日本報專電鹿傳霖等開去軍機專辦部務則見二十日專電

論著譯小說之宜審慎 (錄月月小說報)

凡人無論為自治為羣治必具有一種能力而後可與言凡人無論為營業為言論亦必具有一種能力而後可與言擴而張之無論為政治為軍人為立憲為合羣亦必各有其能力焉而後可與言凡如是種種皆我社會中人日循環誦之以為口頭禪者也然吾社會之能力若何吾不敢知

吾嘗潛窺而默察之見乎吾社會中具有一種特別之能力此特別之能力為我社會中人人之所當有而為他種族所鮮見者決決乎大哉此能力也便此能力而為高尚之能力也不亦足以自豪乎庸詎知有不能如我所欲者其能力為何曰隨聲附和一言發於上者者之聲聞然應於下此官場也一羣之學風視學之之意旨為轉移此士類也一物足以得善價焉羣起而影射之一藝之足以自給焉羣爭而效顰之此工若商也若夫普通言之則入演壇也無論演者之宗旨為何也且無論於咳聲唾聲涕聲嗚嗚聲之中我曾得聆演者所說為何云何也一人拊掌百人和之若爆栗然入劇場也一折既終曰某名伶登場矣幕帘乍啟無論伶之聲未聞即伶之貌亦未見也一人喧焉百人嚷焉好好之聲若羣犬之吠影然若是者皆胡為也是非曲直之不辨妍媸善惡之分羣起而應之吾曾百思而不得其解也夫然既是非曲直之不辨妍媸善惡之不分羣起而應之則終應之可也乃亡何發言於上者易其人所易之人所發之言絕反對於前人也而者者之聲聞然應於下者如故亡何而視學者易其人意旨與前人絕殊途而學風之轉移也又如響推而至於商也工也入演壇也入劇場也莫不皆然此又吾曾百思而不得其解者也

如是種種之醜態而先表暴之吾蓋有所感焉吾感夫飲冰子『小說與羣治之關係』之說出提倡改良小說不數年而吾國之新著新譯之小說幾於汗牛充萬棟猶復日出不已而未有窮期也求其所以然之故曰隨聲附和故

電稟船戶私埋白刃洋人情情形 (未完)

府遷安縣民人唐成仁於八月初在熱河攬載一洋人送至灤州下船行抵中途不知洋人因何自刎細慮亦潛行逃過成仁慌急之餘即偕其弟成信并其父臬存將船駛至離偏涼汀數里燕山橋下邊東岸河沿將洋人屍身掩埋所遺行李均帶回家中旋成仁成信因懼牽累均遠出潛避僅留其父臬存在家邇因事發臬存被地方官拘去訊出前情已由熱河都統廷杰電請直督袁慰帥核辦(白)

盤存戶部庫款計數

查戶部庫款一節已誌前報茲查去歲庫款三百餘萬此次除九月發出各項錢糧截清實存銀八百八十七萬餘兩逐日盤查一百二十萬兩至初十日盤查事畢日內即具摺覆命矣(聞)

本館特派員隨觀九月初六日南北軍步砲等營遇戰報告

九月初六日上午八點鐘南軍左翼混成第八鎮由宜溝驛右翼混成第二十九協由車屯一帶前進預定九點五十分悉抵湯河南岸惟湯河在前幾成背水之勢軍隊區分必多成縱隊以期迅速渡河免為敵軍所扼計分五縱隊左翼第八鎮分為三縱隊中央縱隊步二標砲二營左縱隊步一標砲一營右縱隊步隊一標右翼第二十九協分為二縱隊左縱隊步四營砲兩營右縱隊步隊兩營十點十分全軍渡湯河北岸遂將大隊展開左翼由史莊劉家莊七里鋪文王廟一帶向龔官屯十里鋪方面前進右翼由楊村一帶向黃土崗楊莊方面前進而砲隊則先占領黃土崗迤北一帶高地上午八點二十分北軍混成第五鎮由彰德城南大吳村張官屯一帶前進混成第一協由彰德城南十里堡杜官屯一帶前進計分三縱隊左縱隊用步隊三標砲隊兩營工程一營馬隊一隊編成(均屬第五鎮)中央縱隊用步隊兩標砲兩營工程二隊馬隊一隊編成(係參用第五鎮及第一協所組織)右縱隊用步隊一標馬隊一隊編成(均屬第一協)十鐘左縱隊中央縱隊由何官屯薛莊一帶右縱隊由二十里鋪一帶前進嗣探得敵軍已踰湯河乃令右縱隊停止於十里鋪迤北及龔官屯一帶而中左兩縱隊則疾驅前進中央縱隊即在東西灤村之間展開其砲隊則占領洪唐口南側左縱隊則在小張蓋之西展開其砲隊則占領東灤村東北之陣地是日閱兵大臣九鐘由彰德乘專車至湯陰七里鋪下車乘馬駐節於湯陰北文王廟東側小土堡上時交十一鐘兩軍砲隊已在黃土崗(南軍)洪唐口(北軍)方面互相射擊閱兵大臣以駐節之地距兩軍砲隊較遠視線為樹林所遮蔽乃移節於黃土崗西北之高地以觀兩軍砲隊之射擊焉

是時(即十一鐘)南軍在黃土崗砲隊共四營而北軍在洪唐口之砲隊僅二營似可以少勝多不知北軍在離隊之砲隊三營已占領小張蓋迤西地面早與中央之砲隊相聯絡故兩軍之砲火適足相抵然南軍右翼陣線僅達揚莊迤東而北軍左翼陣線已達木佛方面在南軍右翼迤東約長五六里且南軍在黃土崗楊莊之步隊僅有二標而北軍左中二縱隊相聯合在小張蓋洪唐口一帶且有步隊五標南軍戰線既促而兵力又薄於是北軍步隊由小張蓋花兒張木佛北店村等處繞出敵軍之背後遂將南軍右翼包圍時南軍主力專注於左翼在七里鋪大黃莊一帶計有步隊四標砲隊一營而阻守之北軍僅有步隊一標兵力既大相懸殊則失利於東者未必不可收利於西乃率因運動遲緩敵向遠主力之攻擊無從收效而北軍先發制人已將右翼包圍幾至劍戟相加是以兩軍不得不暫行停戰

論者謂南軍右翼雖失利於東使運動迅速以四標之兵力攻北軍一標之步隊正足以制其死命倘將北軍右翼擊敗遂占據彰德以南之鐵路割斷北軍運輸之命脈縱軍之右翼被圍仍足占兩軍之優勢惜以極有力之主軍置之無用之地則探探之不靈動作之遲滯者不得辭其咎矣

停戰後閱兵大臣乃乘馬赴西灤村一帶閱看兩軍砲隊巡視一週遂下令收隊時剛二鐘閱兵大臣仍由七里鋪乘火車旋彰德行轅

江蘇總學會開會續紀

昨日上午十句鐘江蘇學會仍假愚園開會會員一百餘人先將選舉會長舉投票入筒然後入座會長佈告昨日議改簡章未決之件今日當以次公決

職員任期新章改為三年一舉每年酌留三分之一會員決定仍照舊章(一年一舉連舉者連任) 常會期決定九月中旬開會 新章名譽贊成員昨日未經議決某會員上意見書謂不宜濫取議刪此條公議名譽贊成員經多數會員之認可得推為名譽贊成員簡章議畢所有提議事件大端有五(一)議設宣講講習所會員請編講義庶無紛雜之弊(二)議提學使署議紳課長視學官應開單送提學使選擇任用(三)議本會調查之事議決經常調查本會無此人才亦無此財力惟各屬學界或有特別事故本會應任調查之責故但能臨時調查不能經常調查(四)議本會經濟之事公議經濟困難宜舉定經濟部幹事再行解決(五)議分劃學區之事某會員以戶口未清難分區制目前辦法只能就鎮市情形量為區劃或謂上海學務公所學區分晰至細故學務最為發達他縣均可仿行而有一會員則以上海學區係以舊有之十一局為根據他縣恐不能仿照辦法仍以鎮市分區為宜議至此休息午餐一點鐘再入坐執事員開簡唱名張謇(二百四十七票)選為正會長王同愈

一百零九票)選為蘇屬副會長鄧邦述(八十票)選為蘇屬(

副會長正會長張乃發表辭職之意見擬請代表一人以擔責任沈君信卿謂會長一經辭職不待他人之破壞而此會已不能處乎穩固之地位各會員均鼓掌稱善會長張乃謂擬請代表既作罷論惟此後各會員均宜嚴於自治將地方上學務政治界限分明庶不授人以破壞之柄而會務始有進步再職員權限凡被舉幹事員而又被舉評議員者應辭退評議員之職須請會員公決卒舉手多數贊成旋又選舉各部幹事員二十六人計經濟部六人翁寅丞曾少卿許九香士丹揆李平書周舜欽書記部兩人沈友卿何暢威會計部兩人龔子英俞仲還專門部兩人馬相伯雷繼興普通部兩人夏頌來曾孟樸招待員兩人林康侯狄楚青調查員十二人袁觀瀾沈信卿白振民張雙南黃忍之黃許臣張惟一徐念慈姚孟塤嚴練如穆抒齋包朗恭舉畢散會(望)

商部電飭商會總理確查緝商歇業

湖州緝商前因改章勒結全行歇業茲聞上海商會昨奉商部電飭略謂此案全行歇業關係非小除電咨浙撫查究外應派該總理就近確查迅速秉公主持以安商業云云現聞總理已遵即往湖查訊矣(容)

駐奉英領事抵奉之消息

云英國簡派駐紮奉天省城領事官傅爾福德已抵瀋陽覓地為領事署譯字林報云

許京卿呈都察院代奏片

再職恭讀 懿旨載澤等陳奏各國之所以富強由於實行憲法取決公論等因竊揣諸臣之意必謂中國仿行之後凡籌備財用經畫政務等事亦可公之於民職之迂愚不無過慮查自甲午庚子兩次賠償兵費以來歲出之款驟增四五十萬雖云未嘗加賦而各省無形之搜括實已罄盡無遺近年因創辦學堂巡警諸新政官吏之急於自見者但求上司之稱揚不顧百姓之憔悴甚或假公苛派激變地方之事時有所聞職自壬寅秋間奉使出洋本年夏初回華未及四年而鄉閭日用之需所費已昂一倍在富饒者力可自給中貧之戶無不節衣縮食蹙額相對至貧苦傭力之人儒者流離失所強者去為盜賊今日江浙等省梟匪四起時聚時散本年各省偏災饑饉之後慮且饑而走險中國仿行憲法本屬不易若再以多欲之吏取無告之民又值財殫力匱之時習聞革命自由之說後患何堪設想職竊意此後凡辦新政如不必藉資民財者自宜及時振作若其事不免瑣屑擾民似可暫緩舉辦待各省實業漸興閭閻稍稍富足然後次第仿行尚未為晚伏願 朝廷燭照幾先深維至計寬以御衆儉以足民庶幾法制徐更而人心不失以固萬年有道之基管蠡之見繼再附陳伏乞代奏 聖鑒謹呈(頓)

今日因緊要新聞過多翻譯各國要事

移入第三張閱者注意

二
彩
聲
明

茲啓者本號開張以來連中各省頭二三六彩四海咸知於本月十七日開彩南洋票第一萬九千五百八十四二號連上下附彩均由小號售出得主台銜俟紅票收齊再行聲明雖得主鴻福亦小號之幸也今售各省大票批發另售格外公道信局函購原班回件酒力自給特此佈聞 上洋大東門外廣匯源新北門外廣發源同啓

湖北籤捐彩票頭彩五萬元九月廿六日開彩

出彩票之高低各公司爲優准定期九月二十六日在漢口開彩得彩紅票憑本局對號單兌銀元本總局在漢口鎮上海分局設在南市久大碼頭吉祥弄○外埠往來信力票力本局一概不付
歸自給○再得彩紅票如無本分局驗縫圖章及長方上海分局小印者既不收兌因無票根可查也特白

馬寶

愈誠至寶焉不謂生意一盛假冒蜂起頻年以來市上之所謂馬寶者何可勝數大抵依樣畫葫者能之拾人牙慧者尤能之而欲詰其真偽何別何法製煉悉亦瞠目以對宜乎有識見者購藥不貪廉必認定創世馳名老店始放心誠卓見焉上是而論可見百虛究竟難逃一實蓋益信○祇此一家並無分店

日宗火險公司

東京總局



啓者本公司至滬開辦以來專保各項火險章程妥善賠款迅速
均荷 紳商共信如蒙 賜顧請至本公司賬房面議自當悉心
照辦現復分設各埠以廣招徠分行設在 漢口 長沙 九江
南京 鎮江 寧波 杭州 蘇州凡蒙 惠顧請各就近接洽
洽可也特此佈告 ●德律風二二五七號 英界黃浦灘第五號
大坂公 司樓上 上海總理飯沼直吉謹啓 乙卯年

戒煙第一聖藥

察近來戒烟各藥非貴難土皮即性事尅伐服時只能抵癮一不服藥癮色如故夫哈喇者吃此氣能化癮方邪其本乃言第廿餘年之心力治得戒烟甘露聖藥一方先在南洋各埠施送窮苦華人咸得脫離苦海復甦未能盡善又在各病院慈善堂使吃烟患病者遍試果然風癮均除其病若失一時哄傳遐邇有甘露下降之心此藥性和味甘芳香適口善能殺蟲消積解毒清心化痰止咳固精潤肺開胃健脾如在烟癮一錢將吃烟時先服此藥五分待吸足烟癮之後再服此藥五分每次有如之餘可類推所異者服藥後驟覺精神百倍多力健飯次日鼻中烟油臉上黑氣一掃而光烟蟲烟積均從大便而出三日即覺烟味甚淡七日愈覺吸烟無味半月後而轉肥白陽痿耳聾屢試屢試百發百中帶此戒除者已不計恆河沙數也大瓶十元中瓶五元小瓶一元如購大瓶分兩較爲便宜

上海四馬路望平街口大隆公司發兌

化痰止咳哮喘氣急斷根丹百

此丹立刻氣平喘止除痰順氣寬胸潤肺痰皆從大便中出矣藥性和平攻而並進桂枝之類不這一料服下即愈不有見效乃服各料藥乃即愈服發一縮服此無不靈效
株真百發百中之仙丹也每盒一元每料五元小瓶六角順氣化痰止咳凡每瓶五角大一元每分上每英大馬路卜菜場西首朝北博覽堂裏內彰書堂啓

真醫士監製五牛牌牛骨麵粉

改得牛骨髓補腎功稱獨步本醫士七次游歷中華視診應接不暇每見世人輕年殞壽遵年無嗣更有身染損症功虧一簣者為外天不足補後天不足請到壽元平五無嗣等情醫者閱惻殊深由此製藥濟人此粉用泰西童子肥牛祇取骨中之髓佐以珍珠並養元固本填精等要藥入口毫無燥氣善能補腎益氣壯陽健脾添精神養真元平五臟安三焦獲益甚繁筆不勝載蓋人如患腎虧氣虛損症癆瘵虛陽痿腰酸腿軟頭暈目眩面黃肌瘦等症服後奏效如神欲求高壽欲廣嗣續欲強體質欲除百病請常服此則延年益壽益壽斯衍庶握如掌心中也連服十天而色即轉紅潤能服一月可長體肉十磅倘行房後體稍疲倦沖服三錢不使外邪乘虛而入且精神照常倍增試驗確有真憑請者請早衛身幸弗負本醫士婆心濟世焉○每罐洋一元每打十二罐洋十元○外埠函購託郵政局最妥信局慎防作弊○經理醫士始創真正五牛牌○設在上海二馬路中市○西鼎新里口○暹羅大德通公司○方是外國的真原貨

崔製妙藥蓋世無雙

丹儘可面談不靈甘受重罰誠普天下獨一無二之靈丹也每瓶洋一元每料六瓶五元
上海盈滂弄新橋南坊見香店轉濶約十餘家杜德里內崔氏辦香盛藥室歷

新鮮牛痘苗已到

大上海英東亞公司大藥房
馬路
發售
格外便宜
乙4197

正昌公軍服號

僕道照圖式造就三等九級軍服軍帽呈送 鑒定已蒙 嘉賞現創立英大馬路西首三
百九十六號門牌專門承接上中下三等軍服軍帽軍刀及巡警學堂操衣操帽以及遊
西裝行 李附屬等品兼造洋服物固求精工料道地價目克己訂製赴期交貨賜顧者查
誠相待 總經理汪孝源啓 德律風一千一百二十一號 8066

藥靈一第

專治小兒驚風... 諸症無不... 效驗如神... 每瓶一元... 總發行所：上海英大馬路... 分發行所：各埠各大藥房...

明聲店推

啓者杭州中英... 記藥房因經理... 善中藥房... 總發行所：上海英大馬路... 分發行所：各埠各大藥房...

局糖古太港香

本行由港自運... 各種名糖... 批發零售... 總發行所：上海英大馬路... 分發行所：各埠各大藥房...

齋寶天都京

散容玉面嫩... 此散治男女... 氣血虧損... 總發行所：上海英大馬路... 分發行所：各埠各大藥房...

齋寶天都京

珍珠琥珀白濁丸... 專治白濁... 效驗如神... 總發行所：上海英大馬路... 分發行所：各埠各大藥房...

單棧失遺

本月十三日... 遺失棧單... 聲明作廢... 總發行所：上海英大馬路... 分發行所：各埠各大藥房...

明聲店

啓者本號... 遷往新址... 營業如常... 總發行所：上海英大馬路... 分發行所：各埠各大藥房...

驗靈最創始堂壽彭東廣

本堂秘製... 專治各種... 效驗如神... 總發行所：上海英大馬路... 分發行所：各埠各大藥房...

白告行洋亨魯

本行現專辦... 各種洋貨... 批發零售... 總發行所：上海英大馬路... 分發行所：各埠各大藥房...

險保行洋順寶

本行設申最久... 辦理火險... 信譽昭著... 總發行所：上海英大馬路... 分發行所：各埠各大藥房...

丹急氣喘哮喘製崔

崔製哮喘丹... 專治哮喘... 效驗如神... 總發行所：上海英大馬路... 分發行所：各埠各大藥房...

人尋

今於十八日... 尋人啟事... 總發行所：上海英大馬路... 分發行所：各埠各大藥房...

明聲票失

今遺失會... 聲明作廢... 總發行所：上海英大馬路... 分發行所：各埠各大藥房...

單棧失遺

啓者九月... 遺失棧單... 聲明作廢... 總發行所：上海英大馬路... 分發行所：各埠各大藥房...

藥靈癩癩引指友謝

謝友指癩藥... 專治癩病... 效驗如神... 總發行所：上海英大馬路... 分發行所：各埠各大藥房...

司公限有利得謀商英

英商謀得利... 經營各種... 批發零售... 總發行所：上海英大馬路... 分發行所：各埠各大藥房...

發批廣鎮口漢

漢口鎮廣批... 各種名產... 批發零售... 總發行所：上海英大馬路... 分發行所：各埠各大藥房...

名有本日

本日有本... 各種名產... 批發零售... 總發行所：上海英大馬路... 分發行所：各埠各大藥房...

社會船郵本

本郵船社... 經營郵船... 批發零售... 總發行所：上海英大馬路... 分發行所：各埠各大藥房...

司派失遺

今遺失... 聲明作廢... 總發行所：上海英大馬路... 分發行所：各埠各大藥房...

藥靈癩癩引指友謝

謝友指癩藥... 專治癩病... 效驗如神... 總發行所：上海英大馬路... 分發行所：各埠各大藥房...

司公限有利得謀商英

英商謀得利... 經營各種... 批發零售... 總發行所：上海英大馬路... 分發行所：各埠各大藥房...

發批廣鎮口漢

漢口鎮廣批... 各種名產... 批發零售... 總發行所：上海英大馬路... 分發行所：各埠各大藥房...

名有本日

本日有本... 各種名產... 批發零售... 總發行所：上海英大馬路... 分發行所：各埠各大藥房...

社會船郵本

本郵船社... 經營郵船... 批發零售... 總發行所：上海英大馬路... 分發行所：各埠各大藥房...

司派失遺

今遺失... 聲明作廢... 總發行所：上海英大馬路... 分發行所：各埠各大藥房...

鎮安輪船

鎮安輪船... 往來各埠... 批發零售... 總發行所：上海英大馬路... 分發行所：各埠各大藥房...

蘇州丸	九月廿五日出口	輪船	往上海	招商局
鎮江丸	九月廿七日出口	輪船	往上海	招商局
寧波丸	九月廿九日出口	輪船	往上海	招商局
溫州丸	九月三十日出口	輪船	往上海	招商局
福州丸	十月一日出口	輪船	往上海	招商局
廈門丸	十月二日出口	輪船	往上海	招商局
汕頭丸	十月三日出口	輪船	往上海	招商局
廣州丸	十月四日出口	輪船	往上海	招商局
香港丸	十月五日出口	輪船	往上海	招商局
澳門丸	十月六日出口	輪船	往上海	招商局

北河	九月廿四日出口	輪船	往上海	招商局
鄱陽	九月廿五日出口	輪船	往上海	招商局
彭澤	九月廿六日出口	輪船	往上海	招商局
漢陽	九月廿七日出口	輪船	往上海	招商局
沙市	九月廿八日出口	輪船	往上海	招商局
宜昌	九月廿九日出口	輪船	往上海	招商局
萬縣	九月三十日出口	輪船	往上海	招商局
重慶	十月一日出口	輪船	往上海	招商局
成都	十月二日出口	輪船	往上海	招商局
昆明	十月三日出口	輪船	往上海	招商局

海州	九月廿一日出口	輪船	往上海	招商局
青島	九月廿二日出口	輪船	往上海	招商局
天津	九月廿三日出口	輪船	往上海	招商局
北京	九月廿四日出口	輪船	往上海	招商局
濟南	九月廿五日出口	輪船	往上海	招商局
煙台	九月廿六日出口	輪船	往上海	招商局
威海衛	九月廿七日出口	輪船	往上海	招商局
營口	九月廿八日出口	輪船	往上海	招商局
大連	九月廿九日出口	輪船	往上海	招商局
哈爾濱	九月三十日出口	輪船	往上海	招商局

海州	九月廿一日出口	輪船	往上海	招商局
青島	九月廿二日出口	輪船	往上海	招商局
天津	九月廿三日出口	輪船	往上海	招商局
北京	九月廿四日出口	輪船	往上海	招商局
濟南	九月廿五日出口	輪船	往上海	招商局
煙台	九月廿六日出口	輪船	往上海	招商局
威海衛	九月廿七日出口	輪船	往上海	招商局
營口	九月廿八日出口	輪船	往上海	招商局
大連	九月廿九日出口	輪船	往上海	招商局
哈爾濱	九月三十日出口	輪船	往上海	招商局

禮部擇定封印開印日期 京師 ○本年封印日期已由禮部擇定十二月十九日午時至三十三年正月十九日午時開印(才)

督轅牌示 南京 ○江督端午帥前日牌示云在省候補差缺人員一律預備履歷聽候傳見毋庸稟請稟見云(才)

湖南礦務總公司監督易員 長沙 ○湖南礦務總公司監督張鶴齡現在升任奉天提學使所遺監督一差業經湘撫馮星棧給諫錫仁接理並兼辦西路公司會同黃鎮軍告浩妥為經理月支薪水銀一百兩由礦政調查局支取以資辦公云(佐)

皖省官事 安徽 ○前日院藩馮方伯懸出牌示內開宣城縣知縣何恩煌參革遺缺以太和縣知縣王樹中調補 含山縣知縣汪太奎參革遺缺以候補知縣黃瑞勳請補 署石埭縣知縣陳采蘭病故遺缺委即用知縣陳耕三署理 六安州直隸州同鄒廷翰病故遺缺委試用直隸州判李景蓮署理 委署蒙城縣教諭賈泰生病故遺缺委試用訓導程傳易署理 當塗縣采石巡檢陳禮璋撤任遺缺委前課吏館考列優等之試用從九左丙燮署理(多)

蘇省官事 ○西路巡警分局知縣文煥前經拿獲以假洋票奪人財物、匪犯二名現蒙省憲給予記大功二次閩門外十里亭潯墅關之驛站適因雨水過多悉被冲沒署臬陸廉訪已於十八日飭長洲元和二縣蘇寶二大令前往會勘(且)

蘇省巡警總局詳蘇撫文 (為裁撤巡員並請撥款事) 為詳請事竊照蘇城巡警經費每月由牙釐商務局各撥洋一千元善後局撥銀五百兩並安定旂底餉裁節武巡薪費五項抵支本年綠營改編巡警二百七十七名以司庫原放左右兩營一半餉銀撥歸濟用計原設添設巡長巡警共七百名連同燈夫應需常年工食製發冬夏衣服靴帽器件以及各員弁薪費就額定之數收放相較每年尚不敷銀二百八十餘兩其餘活支並添設各項用款即如定製匾額岡標門牌分置各分局德律風及七路岡房等類均係活支巨款而本局陸續添設科員議各分局添設巡記均須照章給予薪水以上各項或已移用存款或向無款抵撥將來又須活支何項款目更難預計現當整頓警務之時必須逐漸舉行期臻美備惟值茲時艱財絀稔知善後局存款亦非充裕之時本局既不敢以款補用繁上勞慮慮更未便以新政要務置為緩圖正籌議間適准臬司衙門咨以蘇門外巡員羅肇煥因病請假銷差稟由巡官請委接辦等情到司查各路巡員均有名無實徒費公款勿庸再委咨局辦理等因查蘇門外巡員羅肇煥患病辭差北路一區巡員廖福鑫因案撤委遣差均不另派所有該二員薪水等項先經咨請善後局停給在案准咨前因嗣後遇有原派各該員因事銷差撤委應即概不另委俟本屆夏防期滿一律裁撤撥請援照裁節武巡薪費成案將此項裁存巡員薪費撥歸本局濟用即由善後局連同應放巡官水巡薪費統由本局逐月彙領分別核給備用詳細列入月報清摺分送查核似此一轉移間仍以警察之款作警察之用于公款尚無增支而要政得以興辦抑本局更有請者二十九午月局設海紅坊巷即

今仕學館舊屋經陳前總辦以局用不敷詳奉前憲台批由善後局每月加撥錢六十五千文三十年八月遷回蘇州府署土地祠內加撥錢文一欸即行停止今本局遷駐銅圓局辦公較土地祠規模宏大比海宏坊巷房屋尤多所需伙食燈油茶葉煤炭及添置物件一應活支等項較前亦增原領局用經費委實不敷開支殊難為繼可否請飭善後局援案按月加撥錢六十五千文藉資支用除咨善後局查照外理合具文詳請仰祈憲台鑒核批示飭遵(永)

蘇省警政 ○巡警學堂第三班兵學生業於二十日入堂肄業○委辦警政科員候補直州判李凌雲二十日到差(永)

蘇撫賞給各店勳章 蘇州 ○蘇垣各店舖戶於上月遵巡警局諭將櫃檯欄杆拆進茲撫憲陳筱帥於本月二十日將為首拆進各戶一律給賞勳章發交各路巡警局轉給以示獎勵(且)

熱河捕魚公司不便設立 京師 ○商部各堂官前擬與辦熱河漁業飭令熱河都統於他拉桿等處設立捕魚公司官商合辦茲據電覆謂該處所產魚蝦向係附近貧苦蒙民捉捕若設捕魚公司恐多滋擾請暫勿庸置議云云(上)

宗令對於學務之嘆歎 鎮江 ○署丹徒縣宗大令對於縣立高等小學堂頗欲改良整頓奈亦無從藉手昨日昨披覽該堂報銷冊遂批其後云屢囑撥節聽聽之可謂甚矣以每年六七千元之經費辦此無精神之學堂豈不可歎又另批云似此空白報銷既無姓名又無圖記豈不可歎(上)

發給畢業學生文憑 武昌 ○本月十一日鄂督親蒞農業學堂發給畢業文憑各生歡迎如儀鄂督勸勉數言即命駕回署(戶)

天足會週年紀念會 廈門 ○廈門天足會於九月朔假廣東會館開週年紀念會屆時官紳商學各界以及西國男女教士到者四千餘人會長陳超英氏宣讀開會祝詞主席林景商氏及英國男女教士各有演說散會時已鐘鳴五下矣(望)

按此會發起去秋九月一年之中會友多至三千餘戶又於泉州漳州永春南安海澄石碼海滄石美銅山禾山金門等處分設支會均獲成效亦足見其風氣之開通矣

松郡又開運動會 松江 ○十九日華婁高等小學堂踵開運動會府憲暨各文武官員亦均蒞會各學堂來參觀者頗多二十日振德育賢兩學校合同開會二十二日華亭懷新高等小學堂亦擬舉行現已預備一切矣(酒)

丹陽慶祝立憲 鎮江 ○丹陽商學界於本月十八日舉行慶祝立憲禮假城內 萬壽宮為聚會之所本邑街上皆掛旗懸燈是日早晨八點鐘開會來賓甚眾高等小學堂蒙學堂以及體育會私立正蒙學堂各學生皆排隊到會相繼唱歌再由商學界發起人演說觀者如堵頗極一時之盛及至散時日已向午(拜)

土棍正法 蘇州 ○浦東著名土棍奚盛奎綽號小天王係巨棍范高頭之妻弟前數年曾經毆辱長官無惡不作經各當道訪拿在案此次凌沈二弁密拿范棍時令奚為眼線將范棍緝獲范正法

一切舊恙並不出現
料想區區或無大碍不意服之三日諸病叢生而
 吐紅又復大作心滋惴
刻已減至三九
 亞支奶藥丸

焉特此飛函匯奉英洋五元並回件郵費洋二角到祈查收即趕速發寄
 亞支如半打交郵帶下引暨皇之萬勿遲延到春回功德無量
 同病者勿為他藥所悞耳上此
 山東青州電局廖仲騶頓首
 席公館主人 台鑒
 乙 4177

本堂開設北棋盤街中坐東朝西門面便是
凡醫疾藥水頂高金雞納霜均皆效驗異常遠近知名今特
分設北棋盤街中坐東朝西門面便是

上海棋盤街

乙卯年

初五日 國商會事之商部文 調查日本製革工業記 西國巴賽
報出 商務要批一覽表 羅那庫各製造廠情形 檳榔嶼商
論界商業發達之大勢 駐法劉大臣爲法京創設萬
公牘 摺印製造總分之新法 伊州

情形
 數目表
 巴黎未設商會諸國銷貨
 中法進出口貨值年表
 錄及修館
 筆記
 參考資料
 國美各國外引所之組織
 週航世界之博覽會
 總代理
 舊處
 上海
 文明書局
 漢
 部分司章程節畧
 北京
 第一
 各省
 商務局
 商會
 均有代售
 乙 8917
 一切進出本與上海之中

啓者杭州清河坊原有之中英藥房實係浙省各埠藥房之冠。茲因該房主另有別圖出頂於上海中英爲業。所有申記名下存貨生財賬目同檢點按值英毫不干涉。今因勅記諸君另有別圖出頂於上海中英另換新記字樣一切進出盈虧概與給價憑中書立推召據交割清楚。自登報之日起以後之杭州中英另換新記字樣一切進出盈虧概與勅記無涉。又有前項義單餘碼附記一紙香記一紙業已當場塗銷。倘有楊子記李康記處所記絲毫無異。又有前項義單餘碼附記一紙香記一紙業已當場塗銷。倘有楊子記李康記處

商辦金陵自來水有限公司續招股份各埠經收股銀處廣告

本公司奉督憲周批准集資興辦并商部立案先行招集股本銀三十萬兩每股銀平二七
實銀十兩原擬從人烟稠密之區辦起俟有把
案先行招集股本銀三十萬兩每股銀平二七
實銀十兩原擬從人烟稠密之區辦起俟有把

湯記等三紙議單因一時無從檢齊已在推召據上另筆此明嗣後檢出均作廢紙如有糾葛請向馮菊洲
理直恐未周知用特登報聲明

24183

面議 充茲經工程師詳加考究 此項製水公司利益豐厚發且立時總宜 籌全局一氣而成免致將 畢周折是以本公司董事等議 於八月起再招集股分三十 兩共六十萬兩之數限十一月底截止俾竟全工現因入股頗形踴躍款項集有成數所有 器水管廠基業經分別購定 期妥籌藉慰入股諸君之望有志附股者速至經收處 繳銀製取收條為憑 蘇州裕大莊 曹萬豐紗緞莊 上海厚大莊 南順泰洋行 書源祥珍珠號 裕大莊 源豐源莊 源豐潤豐號 元興莊 泰順合 後馬路福源 莊 開泰棧內上蓋臣 法泰臨平里公和裕 大馬路勸業場 四川路日新洋行 上海城內戈慶餘室 南京寶善源莊 庚源莊 裕源祥莊 生昌莊 晉源莊 厚生 莊 鎮江道生莊 順德莊 楊州有慶莊 益和莊 裕興盛莊 福金巷張漢 大通匯源長莊 創辦人 李光瑜 李雪岩 汪向卿 許善祥 同 3604 N 清江衛豐莊 天津恆利金店 漢口益大莊 蕪湖寶源莊 義善源莊 源豐潤號 裕源長莊 晉益升號 德成厚號 府海食鹽 公司同福莊 厚大莊 南方報館 時報館 瑞生洋行 賬房 綽泰莊 永恆泰莊 晉源 安 春祥莊 天津 瑞生洋行 漢口 莊商務總會 同八號 號象興盛號 中 友 源豐潤號 晉源 361

[illegible]

品頂戴兵部尚書銜署理兩江總督部堂山東巡撫龍院周爲

示 藥名 支 功 每瓶 僅 收 藥本 一元 能 斷 一 錢 之 癮 發 售 以來 收 效 甚 廣 稟 蒙 商 部 登 錄 商 標 在 案 乃 近 有 贗 冒 遠 族 席 文 光 假 冒 牌 號 以 假 藥 混 售 調 查 確 實 當 經 稟 蒙 蘇 撫 憲 上 海 道 憲 以 南 洋 沿 海 各 官 長 示 禁 亦 在 案 惟 南 洋 也 方 遼 闊 難 保 更 無 席 文 光 其 人 踵 其 故 智 爲 此 瀝 陳 俯 念 戒 烟 爲 自 強 之 本 假 藥 阻 自 新 之 路 賞 准 給 示 保 證 等 情 到 本 署 部 呈 據 此 除 批 假 冒 牌 號 殊 碍 商 務 該 職 商 經 售 爾 藤 戒 烟 藥 品 既 著 成 效 應 准 給 示 保 護 以 免 假 冒 而 垂 久 遠 仰 將 發 給 示 牌 一 道 會 收 張 掛 佈 衆 周 知 並 候 札 行 上 海 道 遵 照 此 批 附 件 存 並 札 飭 上 海 道 遵 照 外 合 行 給 示 曉 諭 爲 此 示 仰 諸 色 人 等 一 體 遵 遵 勿 違 特 示

光緒三十一年六月初八日示

發上海英界壽康里三百
三十號常公館門首寄貼

共英字十餘萬言生口發語音標其讀法附圖千餘末載他國俗語解義華字附註號疊中西和名表
全書一千九百十四葉鴻博精密侯官嚴先生許爲獨出冠時之作洋裝半皮面每部一大冊洋七元五角
商務印書館華英字典 全部四萬字訓詞淵雅譯義詳明並選錄成語末附溫筆字各體記
號每部一冊洋裝金布面洋紙價洋一元二角五裝洋連紙價

六三版袖珍華英字典
 角每部洋一英華新字典
 元二角五分
 前請上海南洋公學中文甫吳慎之先生編選數月之間銷路甚暢不下數萬等語本館以紙張稍厚攜帶總覺不便現在原已出
 選換英國上等洋紙精潔鞏白閱之尤為明晰字日張數仍照前樣業已製成小冊倘納諸懷袖檢便良多惟因紙價昂貴洋裝布面另
 本館前印華英字典三種權草創深愧諸漏網蒙海內外學者稱許競相購用益覺竭綿繡藉容雅意特聘諸精誦英文之士編纂是
 書凡六萬餘言於名物動作區別形之用一羅列措詞雅達視前三種常稍有進美儒李佳白先生序言稱戶頁導師雖不敢以此自信

然竊願與當世學者共證之洋裝精本布面金字定價每部價洋一元五角
分館同啓

上海商務印書館（京館）發行（天津）（漢口）（南京）（蘇州）
H68.2

商務類誌

滙票 九月廿一日老中庸洋行報
上海匯至倫敦

銀行電匯 三先令一辨士六二五
銀行即期 三先令一辨士六八七五
銀行本日期 三先令一辨士八一二五
銀行四日期 三先令二辨士零六二五
商匯四日期 三先令二辨士六八七五
商匯六日期 三先令二辨士九三七五
大條銀 三十二辨士九三七五

上海匯至紐約 三先令九十五分半
商匯四日期 四先令零三分半
商匯六日期 四先令零五分半
上海匯至德蘭 三馬克二十分半
商匯四日期 三馬克三十分

銀行電匯 七十六個一二五
商匯四日期 七十八個七五
上海匯至印度 二百三十四個二五
商匯即期 二百三十四個七五
上海匯至香港 七錢三分一二五
商匯四日期 七錢二分六二五

銀行電匯 六錢五分
商匯四日期 六錢四分
金銀錢洋九月二十一日
金現貨 三百十兩
遠期銀金 三百零七兩六錢
足赤 三百十六兩
沙赤 三百十八兩
新匯劃收市 七錢四分七厘八七五

小洋 六錢六分七厘半
銀珠 二錢
洋找頭 七錢三分八厘
錢找頭 一千文
銅元 一百四十三千三百文
市錢 一百三十四千文
衣牌 一千零八千文

洋 九月二十二日起
三冬公八百廿四兩 三冬喇八百十兩
陳公八百十六兩 陳喇七百九十八兩
新公八百零二兩 新喇七百九十八兩

信裕 軍械軍不皮件一應軍營學堂應用器具工料道地
應軍械軍不皮件一應軍營學堂應用器具工料道地
應軍械軍不皮件一應軍營學堂應用器具工料道地

十六支罐魚八十八兩五錢 十六支
立馬九十兩 十六支罐魚八十七兩
十六支三馬八十七兩五錢 十六支雙
喜八十六兩

米麥 九月二十一日
常白新五元七角至五元五角 常白元
六元五角至五元八角 常白六元五角至
五元八角 七寶新五元六角至五元
四角 蘇同新五元四角至五元二角
蘇同四元六角至四元二角 新洋四
元八角至四元四角 蘇同小麥四元九
角至四元四角 蘇同小麥四元五角至
四元二角

九月二十一日
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢

九月二十一日
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢

九月二十一日
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢

九月二十一日
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢

九月二十一日
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢

九月二十一日
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢
油八兩六錢

太倉黃渡 火車 本日上午七點半
安定羅店 又 又 又
瀏河浮橋 又 又 又
嘉定 又 又 又
朱家角白鶴港 又 又 又
青浦重固 又 又 又
奉賢新場 又 又 又
江灣寶山 又 又 又
閘行南橋 又 又 又
南橋 又 又 又
泗經七寶 又 又 又
大場 又 又 又
平湖 又 又 又
川沙南橋大團民船 又 又 又
海門廟鎮 又 又 又
周浦 又 又 又
寶波 又 又 又
松江亭林 又 又 又
涇江楓涇 又 又 又
張堰莊家行 又 又 又
章練塘 又 又 又
杭州嘉興 又 又 又
石門塘 又 又 又
石門塘棲嘉善 又 又 又
莫干山 又 又 又

長江各埠 下午九點鐘
福州 又 又 又
香港 又 又 又
汕頭 又 又 又
廣東 又 又 又
汕頭 又 又 又
香港 又 又 又
廣東 又 又 又
汕頭 又 又 又
香港 又 又 又
廣東 又 又 又

以上每逢禮拜日上午十一點下午三
點半掛號信件應於所限時刻前一點
鐘送交郵政局
長江各埠 下午九點鐘
福州 又 又 又
香港 又 又 又
汕頭 又 又 又
廣東 又 又 又
汕頭 又 又 又
香港 又 又 又
廣東 又 又 又
汕頭 又 又 又
香港 又 又 又
廣東 又 又 又

長江各埠 下午九點鐘
福州 又 又 又
香港 又 又 又
汕頭 又 又 又
廣東 又 又 又
汕頭 又 又 又
香港 又 又 又
廣東 又 又 又
汕頭 又 又 又
香港 又 又 又
廣東 又 又 又

長江各埠 下午九點鐘
福州 又 又 又
香港 又 又 又
汕頭 又 又 又
廣東 又 又 又
汕頭 又 又 又
香港 又 又 又
廣東 又 又 又
汕頭 又 又 又
香港 又 又 又
廣東 又 又 又

長江各埠 下午九點鐘
福州 又 又 又
香港 又 又 又
汕頭 又 又 又
廣東 又 又 又
汕頭 又 又 又
香港 又 又 又
廣東 又 又 又
汕頭 又 又 又
香港 又 又 又
廣東 又 又 又

長江各埠 下午九點鐘
福州 又 又 又
香港 又 又 又
汕頭 又 又 又
廣東 又 又 又
汕頭 又 又 又
香港 又 又 又
廣東 又 又 又
汕頭 又 又 又
香港 又 又 又
廣東 又 又 又

長江各埠 下午九點鐘
福州 又 又 又
香港 又 又 又
汕頭 又 又 又
廣東 又 又 又
汕頭 又 又 又
香港 又 又 又
廣東 又 又 又
汕頭 又 又 又
香港 又 又 又
廣東 又 又 又

欲印五彩地圖銀錢票月份牌及照相銅版者鑒
本館現從日本東京聘到精做五彩石印照相銅版工師十餘人製出各件精美大雅嘉許各省官商如有欲做以上各件者務請光臨無不價廉物美以副雅意伏乞垂鑒
上海商務印書館謹啓

新發明九
天然戒煙丸

之人其服時多寡適如其分真不消戒去之必以其腦力不能戰多腦力勝不能勝因賤即草醉腦之力不但數倍開揚花柳且數倍鴉片此有能補者不能戒之原因也
况即戒去而腦力受其害已屬不淺以致僕決意棄去願說者謂有一般戒烟法居然能使入口一日戒絕其明效大驗彰彰在人耳目宜乎非欺人之技矣予笑應之曰此非他
即我所買開湯花力也服後人自昏豈如啞五里霧中迨其能力已竭又如大病向愈一切不思人口夫大病向愈一切不思入口此病無論吸烟不吸烟其病後之現象皆大抵由
此者今試問吸淡巴菰吸香烟吸水旱烟之人當其猛寒猛熱後如及以上各烟問其有味否彼必曰無而且並不思食以此類推則服開湯花力後之不思再吸鴉片亦復何異若如
此面強之三四月原可冀爾戒淨然驗其腦則傷矣以上兩種流弊世人不知者多謂為喚醒同胞起見故不避嫌知特表而出之知我罪我不遑計也惟是僕既歷斯世之陷溺已
深復痛流弊之不能盡述甚至作偽者多不但任人而不任天抑且欺人更欲欺天下思以誦救之居正之此心終不能快因特寫腦力濟宏願創製天然戒烟丸一種名為天然
者拔其天然之功效不待人為更不待單為也至嗎啡土皮之有無僕更不必力自辨白爲掩耳盜鈴計祇在購服諸君試與他人所售一爲化驗則有無嗎啡土皮之雜質當水
落石出不辨自明且能上二十天戒絕戒絕後永無別項後患如有後患僕並敢爲海內同胞力任其擔承之責有志戒烟者其鑒此熱誠否乎是爲啓定價每瓶一元每打十元如
烟癮一錢者一瓶能戒四人

總發行所上海三馬路中法大藥房

COSN

立憲記念

敬贈
各學堂

再王致意其有關立憲者凡六等特限於程度語焉不詳方擬於高小等小學國文教科書中更開發所逢聖上恭錄

宣布預備立憲之詔用急恭錄

諭旨

君士立憲

慶祝

立憲歌

四首附於後凡立憲之概要立憲之利益與朝廷決定立憲之由來及國民預備立憲之方法無不詳加討論俾全國兒童莫不景仰聖師力圖振作以養成立憲國民之資格

全書凡冊編次

手內可中而代讀

（明君於實行立憲一事有視進步之兆將

關於立憲數篇 附贈各小學 五彩圖一幅 單行敬贈各小學 出版敬贈各小學 之利益早為立憲之預備而立憲之實行亦得早觀厥成或於宣揚上德鼓舞民心不無助焉各小學欲得本書者至本館及各分館索閱遠地函達上海總發行所併附郵票二分即以一冊寄贈五冊以上每冊郵費一分

上海棋盤街商務印書館總發行所 重慶○廣州○福州○開封○ 分館謹啓

3302N

新譯
日本法規大全預約廣告

全書共計十本定價二
 十五元預約價十八元
 日本法律之書此為最完全凡
 則命令無一遺漏光緒二十七年盛宮保督辦南洋公學時會
 屬管理譯書院海鹽張君元濟聘人翻譯是書成稿約十之八嗣以乏人修校
 未經印行越四年盛宮保復屬張君廣續成書允由本館修校出版惟原稿
 係據明治三十四年之本距今已久所有增加更易之法約十之二三且僅

學高深出入所關甚鉅非有專家學者細加覆核
種易貽誤本館有鑒於此特聘日 早稻田大學
君稻陳君廣梁君志宸等分門
董君鴻禕及錢太守恂編成法規解字
凡書中所有名詞皆詳加解釋按照康熙字典部首
便檢查計時二年歷費數萬始克卒事欣逢
●●●聖上宣布立憲
旨有云先

將官制議定次第更張并將各項法律詳慎厘訂而及廣興教育清理財政整修武備善設巡警

成法要議立憲實行期限面行宣布天下此書於日本官制教育財政武備巡警等事言之綦詳且係同洲同文

同種之國是為我官紳士庶參考之用故特取付手民從速印行計全書分二十五類約四百餘萬言用上等中國連史紙每千數百

冊并法見詳三冊裝入諸木箱三冊可出反每定價二十五元凡象約者特減價每冊十八元

實訂人

本年十二月二十日以前先付六元

交本館總發行所或各分館購取預約券俟出版時將券交下并找洋十二元即可取書

外埠郵費照例明年正月購買者概照定價二十五元計算不得援預約之例茲先將

譯例總目

日本書院全文印成樣本
一冊請惠臨本館或分館取閱遠地函索即當寄奉
後即將預約券掛號寄奉其
廣西雲南貴州四川陝西山西甘肅新疆
欲購預約券者請向各分館垂局掛號寄交上海本館到
途八省路費六元由本館代辦
特別展限兩月
以明年二月底寄洋十八元及郵費到
者亦照預約辦理此為便於遠地起見本

埠及近省不得援
 以爲例尚祈鑒之
 上海棋盤街商務印書館總發行所
 京師○奉天○天津○漢口○成都
 重慶○廣州○福州○開封
 分館同啓
 乙 4089
 本行在申開設以來經辦進出口貨物代理永平火險公司誠信不欺久荷仕商嘉許茲有瑞國合辦水險公司總行開設東京已

歷數十餘年素西中日各口均有分行今托本行在申總理城有亞細亞火險公司
 行設在四川路福利後首分行在新北門外天主堂南首由金君沛孫代為司理如蒙
 惠顧請 親臨是荷 17832

渭河水淺 ○漢口郵云漢口至長沙之輪船因洞庭湖襄湖水淺皆已停輪湘潭一艘現泊靖港(譯音)河水僅有六尺深輪船擱淺者已有五艘矣譯文匯報

德國海軍中將入觀韓皇 ○十九日東京電云德國海軍艦隊司令官海軍中將勃羅森昨日入觀韓皇

香港風災賑款之收數 ○二十日香港電云風災賑款現已收洋二十六萬二千四百五十二元

日本軍艦水兵患瘋 ○十九日東京電云禮拜五日本裝甲巡洋艦有水兵一名正在取火燃放炸彈為人見常即舉槍施殺其人實患瘋病

北極探險家之勇往 ○二十日倫敦電云北極探險家畢雷夫大佐已曾行抵北極二百零三哩以內一俟船隻重修後當再設法直抵北極云

日本馬隊賽馬 ○二十日東京電云日本馬隊自昨日起在東京福島以北一百五十英里之間賽馬預賽之馬有為日本產者有雜種者此次比賽里數之遠在日實為前所未有日本天皇已派御前侍衛一人前往觀賽矣

英海軍軍營兵暴動 ○二十日倫敦電云英國波賓末斯海口海軍軍營有私利黨大起暴動兵士三百人列陣以待未受上官之號令各持槍械實以子彈施擊隊至操場山上官發令傳諭火夫屈伏有數人遲疑不決有一人不遵官命海軍警兵拘捕其同伴等皆憤恨不平聲將營內酒器全行擊毀欲毀壞上官之辦事室旋經掌號告警召集全軍擊槍相向亂黨始稍定將彼等苦情向司令官司徒福申訴由司令官傳諭將捕犯釋放後即各歸本營

漢口輪船失火案已審結 ○二十日香港電云審辦漢口輪船失火一案之法院寬宥船員謂其無罪惟聲言如稻草編織之物草蓆等貨必須裝置下輪以免搭客不慎遺失之患船上練習救火之法至少每禮拜一次並須將練習日期詳紀於航海日記簿內

英國擬革除新加坡各處之賭風 ○二十日倫敦電云英國殖民部次官溫斯敦基爾在下議院宣言殖民部大臣額爾金伯爵已知新加坡各處將官賭博之風一時尚難禁絕惟當逐漸加限制以冀其此惡俗

法國首相之政策 ○二十日倫敦電云法國新任首相宣告之政策已由內閣公議核准計贊成者三百九十五人反對者九十六人首相克來明索謂世界之太平特乎兵力故法國不能減除軍備法國當謹守聯盟並與各國輯睦睦誼以保和平云譯字林報

美與日本之交涉 ○二十一日倫敦電云美國查辦事件大臣麥考夫借駐舊金山日本領事親往亞東學堂查看竊賊大臣接見聞設酒肆之日本人該日本人當將美人抵制不至日本酒肆情形一一訴

美國上議院議員連任之人數 ○二十一日紐約電云美國上議院議員除紐約省威斯康星一人外皆被選連任查能 郎桓士兩人亦在其內

美國選舉情形 ○二十日紐約電云美國共和黨公舉海基史補授紐約省總督共計三萬五千人民政院議員赫史脫業已失敗下議院議員人數共和黨當較民政黨多五十人焉 色省人民之為共和黨者有四萬人密西千省人民之為共和黨者有六萬人愛 那偏斯佛兩省人民之為共和黨者共十萬人特尼西省人民之為民政黨者一十五萬人共和黨備員伊大斯已為克雷斯所敗矣

法不以弭兵為然 ○二十日柏林電云法國內閣已將所擬政策交樞密院內閣不以弭兵為然而謂政府當擴充民政並固守俄國之聯盟云

美國各省之黨派 ○廿一日紐約電云明尼密塔省屬於民政黨密索列省大約亦屬於民政黨紐約省總督一缺選舉海基史補授者又較舉赫史脫者多五萬三千人

英國親王定期遊歷 ○廿一日倫敦電云英國康諾脫親王將於西十二

月前往印度遊歷然後赴錫蘭香港兩處譯文匯報

釐局添設水卡之交涉 武昌 ○漢口牙厘下局在橋口添設水卡一處派司巡經理業已稟准開辦不料上局早卡以有碍收數為詞具稟總局請將該水卡歸併上局辦理昨經批駁統歸下局管轄以一事權(戶)

警察官生緩期開考 南京 ○甯垣警察學堂頭班官生於八月十八日大考畢業已誌前報所有新班官生聞須緩至明年再行開招云(才)

補紀獲匪詳情 南京 ○金陵下關當新任江督到任之先查獲匪徒三名已誌前報茲悉該匪等均服西式衣服便帽是日在洋碼頭一帶互相來往形迹可疑經長江巡緝李本清軍門盤詰言語支吾軍門遂喝人搜索各於身畔搜出利刃一柄因此拿獲(欲)

鋪夥被鎗殞命 重慶 ○渝城某棉紗鋪前日派人出外收帳得有現銀五十五錠行經大足縣與銅梁縣交界之復興場地方突來匪徒手執洋鎗迎面燃放正中太陽穴登即斃命銀搶去迨店主得信往看該匪徒已去如黃鶴矣(古)

上海官事 ○奉天交涉局繙譯委員縣丞王學曾昨至道稟見直隸州知州頤培稟辭赴皖浦東總辦謝鈞奉道諭飭另候差遣差札委候補知縣梁偉年接辦昨日到道稟謝(宜)

滬道赴寧 ○滬道瑞觀察昨晚乘江寬輪船赴寧公幹(宜)

法署繙譯赴甬 ○法領事署繙譯官費亨祿君前日挈同夫人乘輪往寧波游歷約勾留二三日即當旋(合)

解鉛過滬 ○澤公特派錢縣丞押解大白鉛四百担木箱一具前赴營口交納昨錢縣丞已持函到道請為咨關驗放矣(宜)

上海縣告示 (為禁售偽票事)

為出示嚴禁事准總辦安徽全省鐵路李京堂照會內開照得安徽開辦勸股票原期誠信無偽以廣招徠近聞有人偽造本公司勸股票在無錫蘇州一帶兜售實屬貽害大局敗壞公益亟應嚴密訪拿以懲奸狡而維商務(中略)倘能拿獲假造票件訊明應即賞洋一百元知風報信賞洋五十元等因到縣准此合行出示嚴禁自示之後務將偽票悉數銷燬不得再行售賣致干重究倘能查獲假票一經訊明確鑒即行照格給賞決不稽延其各凜遵毋違(宜)

道批四則 ○趙履福稟批 前此請留任委員究係何人捏冒此外尚有列名之人是否知悉仰上海縣傳訊究報前稟抄發馬文英批 案經批解著交郭建侯限文到三日解縣屈計早已逾限何以不即遵行殊不可解據稟前情仰會審委員迅遵前批寓目即辦毋再違延致滋藉口切切 徐炳銓稟批 該商當時存洋作保如何具稟聲言以及汪前令如何批示並批給汪升領籍之案並未抄呈無憑核辦現經王令查案批駁所請應毋庸議 勝業地產公司稟批 此案現據張李氏續稟業已批行查該公行購置二十七保北十二圖西首第一百十四七十八八十三等號單地如何缺少何時稟局立案何以並不報縣復丈更何以知張李氏單外之地

即為該公司被佔之地何以又肯給價四百元之多是否按照新章填用官契有無地保截記仰上海縣會同查明究辦具報(電)

線圈地請飭造冊 ○蘇省鐵路公司購地董事會同上海縣差頭往西南鄉插立標杆已紀昨報茲悉本邑境內均已一律插齊該局董事即移請王太令傳知地保將應圈之地趕緊造冊以便照給官價購取(尺)

各區地段釘牌標明 ○總工程局現仿租界章程在各段轉角處及應歸何區管理地段釘立牌示以免淆混(尺)

秋賽三誌 ○昨為商賽馬第三日計一次茲將獲勝人馬照錄左方 第一 九馬揚子克以代香港客次一號白馬 二次六馬祥茂小白格爾代老李生三號白馬 三次八馬小來司代新裕泰客二十九號白馬 四次八馬順全隆妙林七號白馬 五次六馬五號白馬 六次十二馬強生代怡和洋行二十八號黑馬 七次十一馬祥茂小白格爾又代老李生五號黃馬 八次十三馬大萬立師代老而生四號白馬 九次十四馬克來登十二號白馬(力)

續謀斃親夫案 ○昨紀楊樹浦天福皮酒廠更夫王寶才因奸謀斃同居郎潘氏之夫郎有全一則昨早由楊樹浦捕房飭探劉森堂將奸夫淫婦解至公共公廨經襄謙孫明府會同英巴副領事升堂集訊據該捕房一號捕頭譯稱十八日據劉報稱天福皮酒廠第八號房內有人謀死將門鎖閉不許觀看本捕頭即往設法開鎖進內見長凳上臥一屍首頭面有鐵斧傷頸項間有繩索繞轉似非一人所能置死茲將鐵斧呈案請驗並據劉探稟稱小的訪得王寶才係徐寶才與同居郎有全之妻有染前日竟將郎置死復將屍身拋入浦中後由該處冰廠中人幫同撈起抬放屋內昨日已由捕頭勸十二圖地保報縣請驗提訊郎潘氏即李氏供於今年五月偕同丈夫郎再堂即有全來申作小工與徐寶才同居一室七月杪徐侯夫出即被強姦至今已一月有餘前晚因丈夫向徐索欠徐將丈夫用斧擊死明府訊其頸間之繩何來是否爾幫同加功氏供並未動手質徐寶才供詞狡賴明府商之巴君著將徐寶才郎潘氏交捕房協帶帶往屍場候訊至午後三句餘鐘時上海縣王少谷大令帶同刑件蒞驗郎有全屍身據伴作喝報左額角有鐵器傷頸有繩勒痕跡委係擊傷後被勒身死大令親視無訛並據楊樹浦捕房將奸夫淫婦帶案來詰數語仍飭帶回送縣郎屍由屍姪金福備棺收殮(似)

滬南火警 ○前晚九句鐘時南市施家弄蔣招生家樓上忽然火起各洋龍聞警畢集施救得息計共燬樓面兩幢(尺)

召認屍棺 ○日前滬南十六鋪新碼頭上灘地方有無名男子自縊身死當經地甲報請上海縣王太令相驗給棺厝壇在案昨經大令出示召認開列年歲服色如下 年約三十左右身穿藍布破短衫元色布破單襪足穿草鞋(電)

英皇壽辰停訊 ○本月二十三日為英皇壽辰駐滬英國副

領事巴樂特君於昨日照會公共公廨職員關司馬是日停訊公堂一天(力)

法界停訊 ○昨係法廨堂期適巨領事因親審某西南案無暇會審故傳諭將捕房案犯帶回改俟下期會訊(深)

總工程局記事 ○駐防所巡士前晚在施家弄火場見有林晉奎箱一只形跡可疑拘入傳解到局林供由蔣姓女主人囑搬孫明府判存候蔣姓具領○沈阿銀案貨船前於風潮時被周北福之烏山船將纜砍斷致生貨物稟局批飭該頭陳有根理處仍未理結昨傳陳到案訊判限五天交周訊奪○張壽林攫取王張氏金押髮一支由西區巡士拘住搜出當票四張詰知積竊有案昨日解訊判戒責三百下押改過局五月贖給氏具領○許金生拖入蘆蓆街某姓家竊取棉被兩條衣包一個由南區巡士追獲解訊判戒責三百下從寬開釋○丁吉生與妻周氏在青龍港停木橋私佔官路圍築竹篋向阻特變不聽昨由南區解局明府判會商董事勸奪○新碼頭義渡局跳板向由吳錦西佈設近被楊保林竊奪唆使婦人與吳妻爭毆扭局訊判兩造均不准接管着義渡局夫頭另行派人(寸)

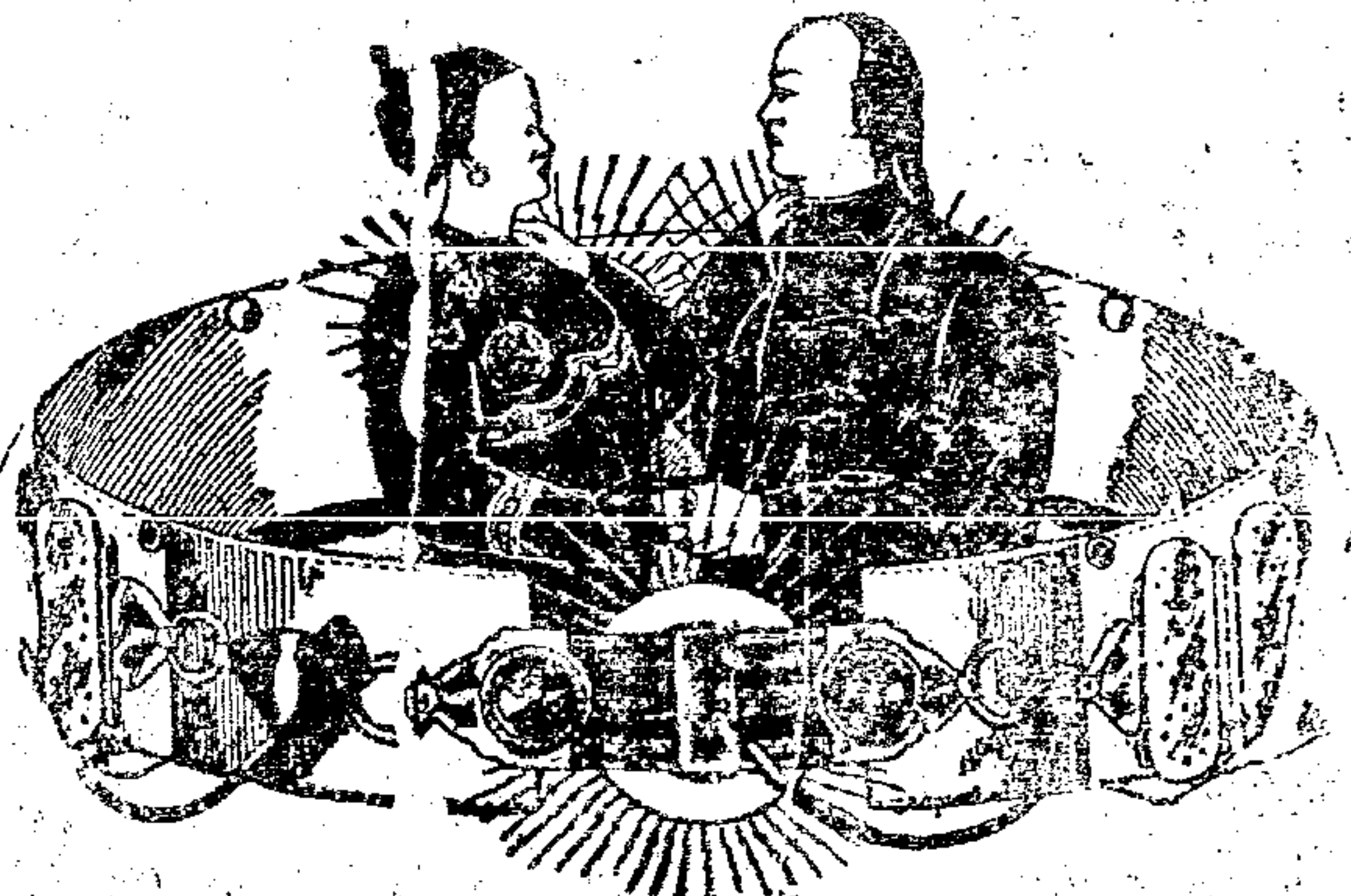
公共公廨早堂案 ○妓女洪金鳳年二十歲常州人於三月前被蟻媒吳增保等誘拐來滬押在百福里妓院為娼前日奔入潛其所昨經送訊洪供不願為娼叩求超拔明府判發所留養一年擇配○女子沈阿金被兄沈阿密賣娼不願奔入潛其所送訊判押候提到阿密再訊各情已詳前報昨又解訊所帶譯供伊兄業已逃離應請發落阿金供求安插捕明府判交保候訊○製造局繙譯朱新江妻朱李氏謾辱三育學校教習一案已詳前報昨復解訊黃升供家主之眼鏡衣服被該氏打應請究賠朱升供家主母朱李氏前日到堂論飭交保茲因小產不能到案恩公斷明府判限三天賠還斯破馬褂及眼鏡等物如違改提朱李氏到案訊懲○哈松亭向萬和洋人定貨不出傳哈妻劉氏訊問交保已詳昨報昨又解訊該氏供丈夫已往牛莊等處銷貨其未定之百餘箱實難出清現願具結聽原告將貨賣出短少若干求請恩斷明府判准其結仍交原保候示○徐顧氏因向夫妾徐張氏借錢不允糾同胞兄顧元生等前往搬動由探拘送判押在案昨解復訊徐顧氏供已有人勸賠洋二百元請為訊斷明府以家務小事委不能控告大婦惟徐氏等不應違章擅行判各發押捕房一個月所有洋二百元仍給徐顧氏具領完案○陳兆祥竊取店主金戒指兩只判押在案昨由陳母投案請放明府判交領回管束如再犯事即行并辦○傭婦王張氏偷竊妓女王桂英綢緞衣服判押在案茲經捕房以該氏供明贓物係由晏婆王趙氏所給因將王趙氏拘獲解訊堅不供認明府判押候查明再奪○流氓朱阿七前日強搶路人衣服銀洋昨為已探拿獲解訊判押候提訊○過犯王阿二與陶文良在牢間內串竊印捕時表由捕查明解究判各加押一個月(力)

公共公廨晚堂案 ○蔡孝氏控夫蔡阿六圖賣逼娼前晚提訊氏供丈夫不顧家用圖賣不遂輒被毆打訊之阿六供因妻時常外出屢向阻止是以毆打妻謂孫明府以各有不是遂判蔡寬保領妻回家倘後查有販賣等弊惟保是問○陳適才控汪關保用空洋元一案前晚復訊陳供被汪用空洋五百九十六元向論不願控率押繳仍未還汪供求寬限料理明府判押限一禮拜理楚(力)

法租界捕房事 ○某甲前日失去洋四十元疑劉少金所竊投報捕房飭探拘劉訊問不認奉飭押候解訊○陳金榮昨日拖入某洋房圖竊為聞人知覺拘送捕房奉飭押候解訊○張阿秋收買賊贓為探拘入奉飭押候吊贓解辦○高金生在碼頭強搶香菸為巡丁扭入奉飭押候解訊○王阿桂竊得皮鞋一雙押求質為探撞見拘入押候解辦○陳阿毛張長生四積竊匪在某弄串竊為捕撞見一并拘入奉飭押候解究(臨)

美租界捕房事 ○董春泉昨至吳淞路向某西人索欠互毆扭入捕房捕頭飭一併退去自投領事署審訊○某日人乘車至斐倫路胡間由捕拘入押送日領事署訊辦○無賴應明揚昨至西華得路向陳陸氏折梢洋十二元不遂行兇由氏投報捕房飭探查復核辦○某男孩昨在西華得路沿途啼哭由捕帶入旋經孩母張氏認領回(似)

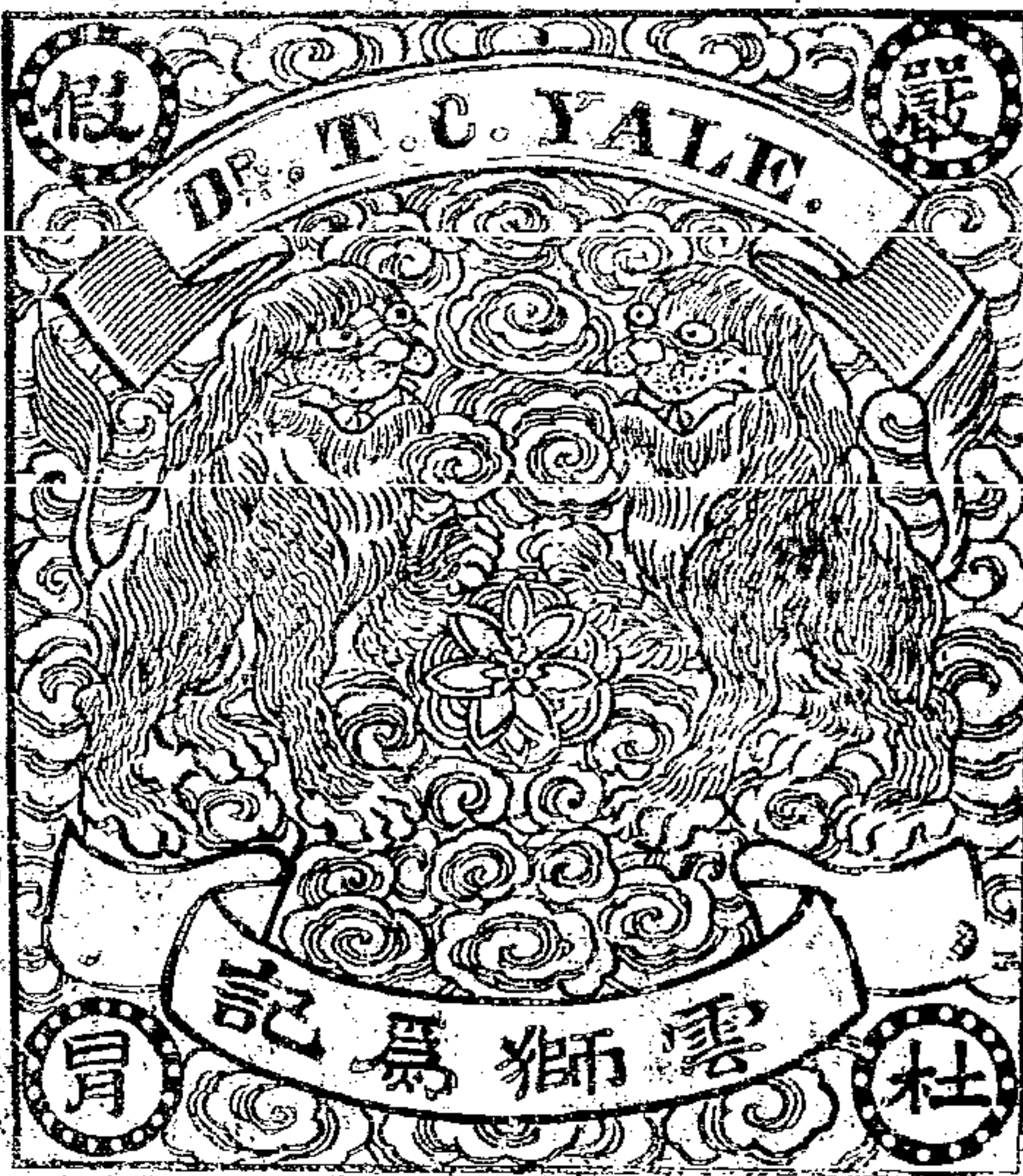
看不可不病治帶氣



本行電帶功效爲神速始於西歷一千八百八十一年係本行主人麥克勞根所創製專心二十餘載詳察人身受病之原因精究遍體血氣之運行推陰陽消長之理以五行相生爲用博采古今醫術兼參化電秘製百病良方功勝參初在歐洲設廠試製既而歐洲各國無不通行所治各症均極靈驗凡一切醫藥罔效之病用此電帶定可奇功立見以起沈痾也故歐羣之人盡皆稱美異宦視爲衛生之至寶却病之奇珍并且可以防

論有病無病凡有可以衛身防疫之物將問其價昂貴必須購者庶可免
臨事爲皇耳茲特奉告中國士商本行電帶必須與病相稱則其效迅速
而富貴之家更宜早備欲知詳細者請函至本行取閱圖說書一冊原班
回件不取分文來函必須註明住址姓名不悞本行在上海英大馬路江
西路轉角廿九號樓上

中國總經理在上海中法老藥房



芝那二十二行省各藥房均有出售

3862

阿 格 登 洋 行

信 記

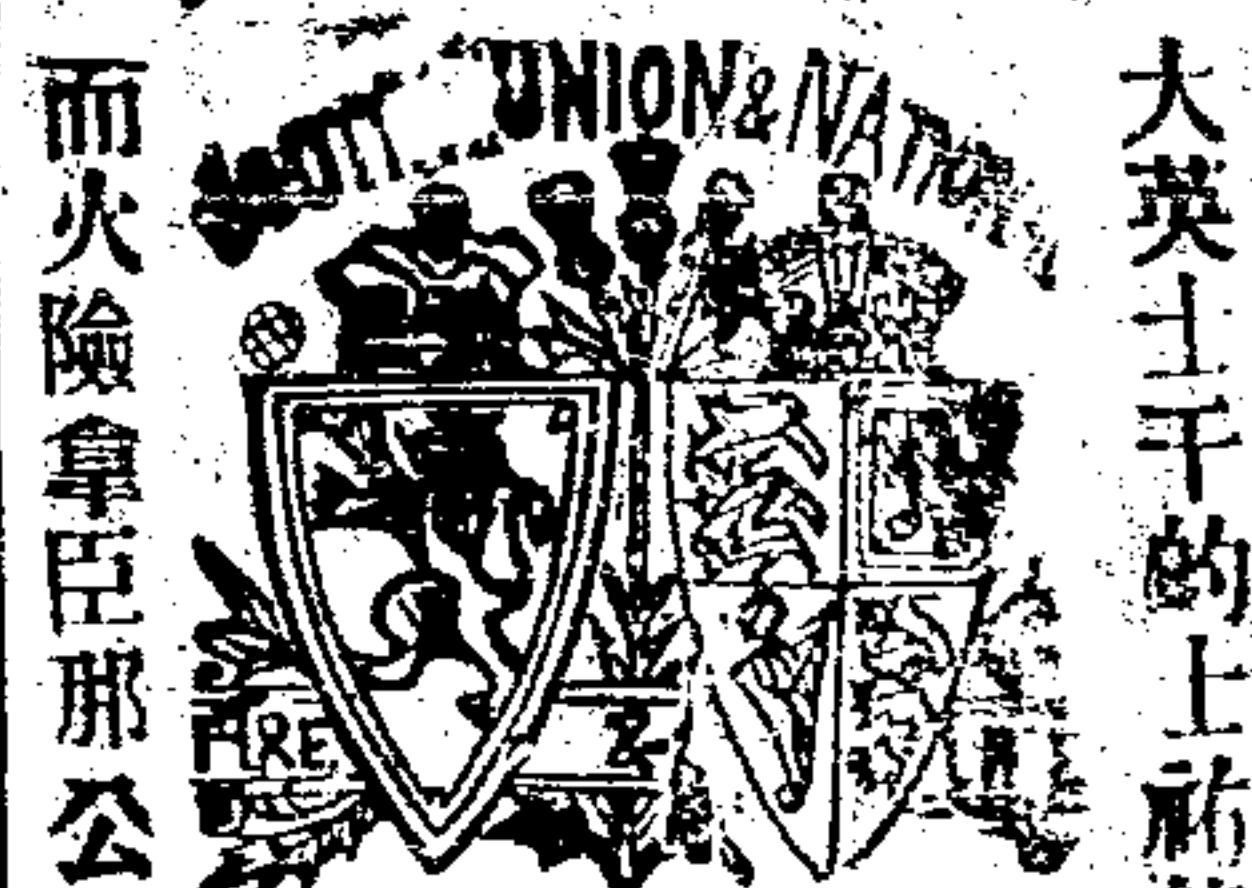
啓者本行現有最新各色刷粉顏色鮮艷刷於牆壁之上其色經久不衰其用法最易祇須冷水調和即便可用此顏色粉分二種有用牆屋之外者有用牆屋之內者均能光彩奪目蓋此顏色粉乃英國里台提廠以上等材料加工配製刷於牆壁之上其色久遠如新另有雪白刷粉其質細嫩光亮無匹無論板壁泥牆刷之能使房屋透光不但物美其價亦廉如仕紳貴商欲看樣議購者請至二馬路十二號門牌三層樓上面議可也

英商信記洋行謹啓

近日中國水陸軍學堂操服
衣均需呢料往往急不能擇
動輒參差本行辦理英國得
忌厘士著名織造廠定織天
津元色厚呢黃色斜文哩嘰
專配合中國水陸軍服學堂
操衣之用數十萬碼嗟咄立
辦而且價廉物美倘各埠官
紳名商欲辦此種衣料者請
至三馬路東九號二樓本賬
房面議是盼德律風一千零
一十五號

經理人李毓莊謹啓

五馬路公路信洋行
經理火險公司



能
此公司創自
倫敦始於一
千八百廿四
年資本四千
二百萬 今
在申江招徠
僑商 貴客
商賈保險房
屋棧房住宅
保費從廉倘
有不測賠償
迅速用特佈
知

招請式老夫
今本行招
請准口五
金什貨式
老夫一位
須熟諳泰
西進口生
意如有願
就是職者
請到本行
賬房面訂
可也
五馬路公
信洋行啓

泰隆保險

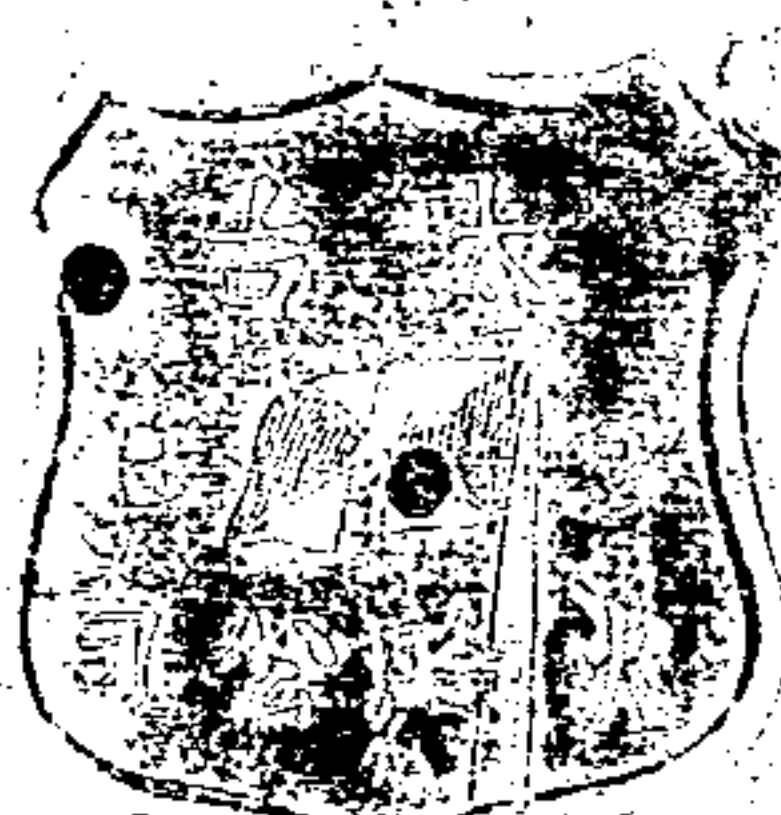
啓者本行今蒙英國總
瑞蘭派得利亞的克火
險兩公司專託本行經
理傳得自主權衡承保
南北市房及住宅生財
貨物各種機器廠棧等
險保費照律克己賠款
異常迅速倘蒙 貴紳
商賜顧仍請 駕臨一
馬路泰隆洋行賬房面
議可也

司理 竺錦章
毛奎生 同啓

光緒廿年

上海美生書館
音樂器械發行
陸軍用大小
戰鼓步軍馬
隊洋號全隊
樂器音樂學
校大小風琴
價廉物美批
發格外克己
如蒙光顧請
移玉至上海
棋盤街中市

太 古 告 白



倫敦葛禮西火險公司
柯里仁火險公司



啓者本行經理
上五保險公司事
務現可代客保房
屋棧房及各屋內
所存衣服生財貨
物等保費格外公
道本行更設經理
處在寓波鎮江燕
湖九江漢口宜昌
蘇州杭州沙市烟
台天津牛莊等處
貴客欲保者請臨
面議可也此佈

丁

房藥大法中

分設陝西
本藥房今再分設福州省城南大街塔巷口發售各國馳名藥料藥水藥酒藥粉丸散膏丹香水香粉香卓藥皂照像器具材料一應俱全並照申一例發行艾羅醫生補腦汁療肺藥等良藥十種及燕醫生良藥八種黃醫生天然戒烟丸又維引格林電氣藥墊等西省賜顧諸君就近購辦可也
上海中法大藥房謹啓

中法大藥房總發行

艾羅補腦汁療
肺藥等良藥十
種又燕醫生家
用良藥八種又
維引格林電氣
襪墊以上俱歸
本藥房經理零
躉發行此佈

茲者本棧
各客押包
明押暗逃
舊今兩年
尙未取贖
再不來取
將押包一
概拍賣以
作本棧資
本限舊月
止特此登
報佛照樓
棧白

新到各貨

啓者本行今由外洋新到
○各種呂宋烟○法蘭西
香水○各色香皮皂○各
色罐頭水菓○花聽青荳
○白聽金牌青荳每箱九
兩五錢○卑后牌白脫
大小瓶菊花牌皮酒○膏
灰磁白鐵各色外國灶房
盆罐器用等物價廉物美
以廣招徠如蒙賜顧請
駕江西路四十三號本賬
房試辦可也此佈

滋美洋行廣告

上海
華英大藥房啓

木器新到
醫生傢俬
牙科材料
凡應
用要件一
概
齊備又新
到
照相器具
料甚多均
是
各國名廠
所
出
樣新巧
價值公道
賜
顧者請速
來
購取爲盼

遺失提單

愛仁船進口
第八號提單
無鑲虎皮一
件計八張提
單在途遺失
已向海關招
商局說明另
補提單原提
單別人拾得
作廢

谷順感白

長命洋行電帶告白

甲515

74099

21637

74208

五月二十四日 二十五日

申報附張不取分文
第八千四百九十一號

兵部奏爲核覆閩省善後報銷摺

奏爲核覆閩省善後報銷恭摺仰祈

聖鑒事內閣

抄出福州將軍署閩浙總

宗室崇禎奏光緒三十一年分同各縣現
到部祠諱該督告冊沃部前來自應按

海防善後經費收支各款一摺
光緒三十二年二月念二日奉
查冊開七百五十四馬力之福安鐵壳輪船管駕人等五十五員名月支薪糧公費銀一千三百七十一兩

六兩計百支銀四十五兩八錢六分六毫六絲六忽自光緒三十一年一月初一日由粵回閩接支起至十一日裁減三副人等前

計十日給銀四百五十八兩六錢六分六釐六毫查該船於上年六月間調赴廣東照琛航輪船原配名額添足五百員

名現經回闕於光緒二十一年二月十一日裁撤
副一名舵工一名頭等水手一名共五名實存五十員各月支薪糧外費銀六

七十六兩九錢	分計印支銀	三十一兩五錢六分三釐六毫五絲	自光緒三十二年二月十一日撥充	三兩六錢五厘八毫一絲
四日共合銀	萬零三百二十四兩九錢八分九釐	嘉統共合相平銀	一萬零六百八十三兩六錢五厘八毫一絲	

日外計三百一十四日共銀一萬零三百二十四兩八錢一分一百五十四匹馬力之元凱輪船管

駕人等五十四員名月支薪糧公費銀九百六十六兩三錢二分七十四馬力之靖海輪船管駕人等三十八員名除管駕員一員係

屬兼管帶不支薪水外其餘各員名自光緒三十年正月初一日接支起至十七日止計日支銀十二兩三錢四厘六毫六絲共十七

日給銀一十兩零三錢六分九厘一毫又自十八日接支起至十二月底止計三百三十七日共給銀四千一百零七兩二錢六分

零四毫一百四十四馬力之南通輪船管駕人等二十七員名并支薪公費銀二百一十一兩三百四十六文另派八車船往來申服付張不取分文

五月二十四日 二十五日

第八千四百八十一號

二十八員名徐齊駕官一員係現任人員兼帶不支薪水計支銀六兩九錢六分六厘六毫六絲計三十五日共給銀一百四十三

兩八錢三分三厘一毫又管駕人等二十八員名計二百一十九日計日支銀七兩六錢三分三厘三毫三絲共給銀二千四百三十

五兩零三分二厘三毫十二匹馬力之利濟小輪船管駕人等十六員名月支九折薪水薪下伙食銀七十九兩二錢九分一百二十

匹馬九之捷騰小輪船管駕人等一十二員名除管駕官一員係水雷營庫官兼充有支薪水共一百三十一日計由寺慈下伯負銀

充一兩川錢二分六厘六毫六絲六忽統計銀一百五十一兩三錢一分八厘三毫二絲

下支薪水二百一十一日用薪工伙食糧六十七兩八錢五分力毫分管駕人等

方不寸薪力計二百一十一兩八錢十六元馬力之威風小輪船管駕人等十七名月支薪糧公費銀一百兩零六錢三百

五十匹馬力之吉雲拖輪船管駕人等二十一員名月支薪糧公費銀一百三十八兩四錢以上共請銷銀四萬八千七百一十二兩

錢五分五厘一毫臣部按准銷成案核較相符應准開銷
一練帝瞻養飯食一款查冊開各練解練童每名月支瞻養飯食銀自

兩五錢至十一兩五錢不等核較成案無浮所有請銷緝獲三百八十八兩八錢四分九厘三毫亦應准給一馬一匹折夫二名每月支

給馬八匹同知通判知縣各六匹經縣丞監大倒巡檢從力一力各四匹外云云案云該船脚價一十款查冊開連次軍裝等項每

五十里夫一名平田道路以一百里爲一站崎嶇山路以七十里爲一站除各驛外設膳夫儘數應付外其添僱民夫每名每站給

工食銀二錢口糧米一升折銀一分五釐六毫水路運送槍械等項每百斤每百里給銀一分官役每員每名每里給銀三分此項

送槍械等項共重一萬五千一百四十斤計水程及平坦路自十里至五十里不等各弁護勇七名至十名不等共計銀兩四

二分九釐七毫核與成案相符應准開銷
 一外洋本脚保險一勘查冊開辦運外洋製
 造無煙土四一六折
 一千九百二

價銀七萬九千元核算每百元絲腳費五元共應需腳費洋三萬三千一百一十五元其內購製保運報銷案內核算尙屬有減

無所請銷銀一千八百六十六錢六分四釐亦應准銷以上統計臣部准銷銀五萬四千九百四十九兩一錢九分八釐一毫

除輪船薪公例外其餘冊造薪公鹽菜工食口糧製造工料價值等項銀兩應由戶工二部核銷所有臣等核覆閩省海

防善後銷緣由理合恭摺具陳伏乞
聖太后
皇上聖鑒謹奏
旨知道了欽此
旨所屬直隸印務易給而謝
恩、連順請假

五月二十五日戶部宗人府正白旗佐領弓
見軍機處諭可
安親王中堂假滿請
安親王中堂奏為月餘前因言

奏八省士膏統捐盜收銀兩計共提解軍平銀一百五十萬兩現當截數之期所有尾欸容俟收齊彙解片